

# Fränkisch- Crumbacher



## NACHRICHTEN



mit den amtlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Fränkisch-Crumbach

Jahrgang 41

Freitag, den 20. Juli 2018

Nummer 29

# Sommerfest

SPD-Ortsverein  
Fränkisch-Crumbach

---

**Sonntag, 22. Juli 2018 ab 11:00 Uhr**  
**im Hof der Familie Karl Vogel**  
(Erbacher Straße 30)

Große Tombola - Weinlaube - Leckeres vom Grill  
Kuchentheke - Salatbuffet - Kinderspiele

**SPD**

Wir freuen uns auf Ihren Besuch und wünschen schöne Stunden und gute Gespräche!

[www.spd-fraenkisch-crumbach.de](http://www.spd-fraenkisch-crumbach.de)



## Wichtige Rufnummern

Vorwahl von Fränkisch-Crumbach und Reichelsheim .. (06164)

**Polizei** ..... **110**

**Feuerwehr, Rettungsdienst, Notarzt** ..... **112**

Gemeindebrandinspektor Stephan Fehr ..... 516792  
stv. Gemeindebrandinspektor

Michael Treusch ..... 016095940040

Polizeiposten Reichelsheim, Bismarckstr. 24 ..... 2566

DRK-Ortsverein, Raiffeisenstr. 16 ..... 501 487

### Gemeindeverwaltung

Öffnungszeiten:

Montag und Dienstag ..... 7:30 - 12:00 Uhr

Donnerstag ..... 7:30 - 12:00 Uhr und 13:00 - 18:00 Uhr

Freitag ..... 7:30 - 13:00 Uhr

E-Mail: ..... gemeinde@fraenkisch-crumbach.de

Internet: ..... www.fraenkisch-crumbach.de

Telefax ..... 9303-93

Frau Seidel, Zentrale / Vorzimmer Bürgermeister ..... 9303-0  
seidel@fraenkisch-crumbach.de

Frau Heß, Müll- u. Gewerbeangelegenheiten ..... 9303-20  
hess@fraenkisch-crumbach.de

Herr Vierheller, Bauamt ..... 9303-30  
vierheller@fraenkisch-crumbach.de

Frau Weißensteiner  
b.weissensteiner@fraenkisch-crumbach.de

Einwohnermeldeamt / Standesamt ..... 9303-40

Herr Maul, Gemeindekasse ..... 9303-50  
maul@fraenkisch-crumbach.de

Frau Winter, Sozialamt ..... 9303-60  
winter@fraenkisch-crumbach.de

Frau Kowarsch, Ordnungsamt ..... 9303-70  
kowarsch@fraenkisch-crumbach.de

Frau Reining, Passamt ..... 9303-80  
reining@fraenkisch-crumbach.de

Frau Fuhrmann, Finanzverwaltung ..... 9303-90  
fuhrmann@fraenkisch-crumbach.de

**Schwimmbad** ..... 1590

**Bauhof** Michael Treusch ..... 0160 / 66 75 41 4  
bauhof@fraenkisch-crumbach.de

### Wasserversorgung/Rohrbrüche:

Philipp Dörr / Oliver Schnatz ..... 0160 / 66 74 41 9

### Revierförsterei Fränkisch-Crumbach

Andreas Ott, Reichelsheim ..... 51 52 68 5

### Bezirks-Schornsteinfegermeister

Friedhelm Günther ..... 06254/37160

**Störungsstelle Strom und Gas** ..... 0800/701-8040

### Bürgertelefon - Müllabfuhrprobleme

(kostenlos) ..... 0800/9600100

**Sarolta-Kindergarten** ..... 2446

**“Bücherkiste” im Rathaus** ..... 515188

### Rodensteinschule

Betreute Grundschule ..... 911516

### Ärzte

Dr. Wagner / Dr. Seibold, Fränkisch-Crumbach ..... 2209

Dr. A. Gruber / Dr. M. Gruber, Brensbach ..... 06161/2025

Zahnarzt O. Schweitzer, Fränkisch-Crumbach ..... 2489

Tierärztin Dr. Jekel, Fränkisch-Crumbach ..... 2059

**Stillgruppe, Stillberatung** ..... 3438

### Frauenhaus Erbach

Zuflucht Beratung Begleitung

für von häuslicher Gewalt betroffene Frauen ..... 06062/56 46

### Beratungsstelle für Frauen in Gewalt- und Krisensituationen Kostenlos und Vertraulich

An der Zentlinde 5b, 64711 Erbach

Tel.: 06062-266874, info@frauenberatung-erbach.de

www.frauenberatung-erbach.de

Bürozeiten: Mo-Fr (außer Mi) 9:00-14:00 Uhr

Beratung auch in Reichelsheim möglich

jeden 1. Dienstag, 09:30-11:00 Uhr / Tel.: 0151- 288 74 866

**Hilfetelefon Gewalt gegen Frauen** ..... 0800/116016

### Krankenhäuser

Kreiskrankenhaus Erbach,

A.-Schweizer-Str. 10-20 ..... 06062/79-0

HOSPIZ-Initiative Odenwald e.V.,

Kreiskrankenh. Erbach ..... 06062/798000

### Apotheken

Rodenstein-Apotheke, Fränkisch-Crumbach ..... 1451

Gingko-Apotheke, Brensbach ..... 06161/566

Apotheke Reichelsheim, Reichelsheim ..... 1305

Reichenberg-Apotheke, Reichelsheim ..... 3310

### Ämter

Postagentur Fränkisch-Crumbach ..... 1418

Landratsamt Erbach ..... 06062/70-0

Finanzamt Michelstadt ..... 06061/780

Amtsgericht Michelstadt ..... 06061/708-0

Arbeitsamt Erbach ..... 06062/9513

Arbeitsamt Darmstadt / Kindergeldkasse ..... 06151/3040

Müllabfuhrzweckverband, Brombachtal ..... 06063/93190

### Pfarrämter

Ev. Pfarramt Fränkisch-Crumbach ..... 2253

Kath. Pfarramt Reichelsheim ..... 1399

Bauschuttdeponie Michelstadt-Steinbach ..... 06061/72475

Montag bis Freitag von 8-16 Uhr

**Kompostanlage** in Brombachtal/Kirch-Brombach . 06063/2955

### Öffnungszeiten:

#### November - April

Montag bis Donnerstag ..... 7.30 - 16.00 Uhr

Freitag ..... 7.30 - 14.30 Uhr

An jedem 1. Samstag im Monat ..... 9.00 - 11.30 Uhr

#### Mai – Oktober

Montag bis Donnerstag ..... 7.30 - 16.00 Uhr

Freitag ..... 7.30 - 14.30 Uhr

Samstag ..... 8.00 - 11.30 Uhr

### Kompostplatz am Hexenberg, Fr.-Crumbach

#### Öffnungszeiten

Mittwochs ..... 19.00 – 20.00 Uhr

Samstags ..... 10.00 - 12.00 Uhr



## Bereitschaftsdienste

### Ärzte

**Bereitschaftsdienst hessenweit** ist unter der **Rufnummer 116117** zu folgenden Zeiten erreichbar:

Mo, Di Do: 19.00 Uhr bis 07.00 Uhr

Mi, Fr: 14.00 Uhr bis 07.00 Uhr

Sa, So und an Feiertagen durchgehend von 07.00 Uhr bis 07.00 Uhr des nächsten Tages.

**In lebensbedrohlichen Fällen wenden Sie sich bitte an den Rettungsdienst unter der Rufnummer 112.**

Darüber hinaus hat die **Ärztliche Bereitschaftsdienstzentrale** Bergstraße/Heppenheim geöffnet zu folgenden Zeiten:

Mo, Di, Do: 19.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Mi, Fr: 14.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Sa, So: 08.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Feiertag, Brückentage: 08.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Die Adresse der Ärztlichen Bereitschaftsdienst-Zentrale **Heppenheim**:

Viernheimer Straße 2a, 64646 Heppenheim (im Schwesternwohnheim am Kreis Krankenhaus, Gebäude der Krankenpflegeschule).

Weitere Informationen zu den Bereitschaftsdienstzentralen sowie zu Notfallapotheken finden Sie auch im Internet unter [www.Bereitschaftsdienst-Hessen.de](http://www.Bereitschaftsdienst-Hessen.de).

## Tierarzt

**21./22. Juli 2018**

Tierarztpraxis Dr. Jekel, Fränkisch-Crumbach, Schillerstr. 12, Tel. 2059.

## Apotheken

**Sa. 21.07.2018**

Odenwald Apotheke, Tel.: 06063/888, Hauptstr. 23 A, 64753 Brombachtal, Sa. 08:30 bis So. 08:30 Uhr

Post Apotheke, Tel.: 06255/2581, Nibelungenstr. 93, 64678 Lindenfels, Sa. 08:30 bis So. 08:30 Uhr

Lichtenberg Apotheke, Tel.: 06154/1211, Darmstädter Str. 1, 64372 Ober-Ramstadt, Sa. 08:30 bis So. 08:30 Uhr

**So. 22.07.2018**

Post Apotheke, Tel.: 06255/2581, Nibelungenstr. 93, 64678 Lindenfels, So. 08:30 bis Mo. 08:30 Uhr

Odenwald Apotheke, Tel.: 06154/1823, Odenwaldstr. 122, 64372 Ober-Ramstadt, So. 08:30 bis Mo. 08:30 Uhr

Linden Apotheke, Tel.: 06163/1771, Pestalozzistr. 18, 64739 Höchst, So. 08:30 bis Mo. 08:30 Uhr

**Mo. 23.07.2018**

Paracelsus Apotheke, Tel.: 06154/9434, Darmstädter Str. 14, 64380 Roßdorf, Mo. 08:30 bis Di. 08:30 Uhr

Brunnen Apotheke, Tel.: 06253/6948, Brunnengasse 5, 64668 Rimbach, Mo. 08:30 bis Di. 08:30 Uhr

**Di. 24.07.2018**

Schiller Apotheke, Tel.: 06162/4705, Schillerstraße 2, 64354 Reinheim, Di. 08:30 bis Mi. 08:30 Uhr

Elefanten Apotheke, Tel.: 06062/2472, Gerhart-Hauptmann-Str. 23, 64711 Erbach, Di. 09:00 bis Mi. 09:00 Uhr

**Mi. 25.07.2018**

Apotheke im Alten RöhrWerk, Tel.: 06154/5772674, Falconstraße 7, 64372 Ober-Ramstadt, Mi. 08:30 bis Do. 08:30 Uhr

Hirsch Apotheke, Tel.: 06061/706300, Wiesenweg 4, 64720 Michelstadt, Mi. 09:00 bis Do. 09:00 Uhr

**Do. 26.07.2018**

Florian Apotheke, Tel.: 06254/942194, Nibelungenstr. 707, 64686 Lautertal, Do. 08:30 bis Fr. 08:30 Uhr

Engel Apotheke, Tel.: 06162/3310, Darmstädter Str. 36, 64354 Reinheim, Do. 08:30 bis Fr. 08:30 Uhr

**Fr. 27.07.2018**

Gersprenz Apotheke, Tel.: 06162/81070, Westring 89, 64354 Reinheim, Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr

Apotheke am Markt, Tel.: 06253/5016, Heppenheimer Str. 13, 64658 Fürth, Fr. 08:30 bis Sa. 08:30 Uhr

## Zahnärzte

Der zahnärztliche Notfallvertretungsdienst für den Odenwaldkreis an Wochenenden (von Freitag 12 Uhr bis Montag 8 Uhr) und Feiertagen ist unter der gebührenpflichtigen Servicetelefonnummer **01805-607011** zu erfragen. Die Gebühr beträgt 14 Cent/Minute aus dem deutschen Festnetz, die Gebühr aus dem Mobilfunknetz maximal 42 Cent/Minute.

Sprechzeiten der diensthabenden Zahnärzte an Samstagen, Sonntagen und Feiertagen von 10-12 Uhr und 17-18 Uhr, ansonsten Rufbereitschaft.



## Vorwort des Bürgermeisters

## Liebe Crumbacher,



Foto: Kommune

herzlich gratuliert habe ich dieser Tage unserem Mitarbeiter Hagen Juras. Seit zwanzig Jahren ist er nun im Dienst der Gemeinde und arbeitet in unserem Bauhof. Wir kennen ihn als zuverlässigen und gewissenhaften Kollegen, der mit allem umgehen kann, was Fuhr- und Maschinenpark hergeben. Sein handwerkliches Geschick war uns seither schon in ungezählten Fällen eine Hilfe. Die komplette kommunale Infrastruktur in Schuss zu halten, ist in den zwei Jahrzehnten seines Einsatzes nicht einfacher geworden. Zivildienstleistende und ABM-Kräfte, mit denen das Bauhof-Team in früheren Jahren regelmäßig (und kostengünstig) aufgestockt wurde, gibt es nicht mehr. Umso wichtiger, dass wir auf leistungsfähige Kräfte wie Hagen setzen können.

Eric Engels  
Bürgermeister



## Amtliche Bekanntmachungen

### SATZUNG

### über die Festsetzung der Hebesätze für die Grund- und Gewerbesteuer

#### DER GEMEINDE FRÄNKISCH-CRUMBACH vom 25. Mai 2018

Aufgrund der §§ 94 ff. der Hessischen Gemeindeordnung in der Fassung der Bekanntmachung vom 07.03.2005 (GVBl I S. 142) zuletzt geändert durch Artikel 4 des Gesetzes vom 25. April 2018 (GVBl. S. 59), in Verbindung mit § 25 Abs. 2 GrStG, § 16 Abs. 2 GewStG hat die Gemeindevertretung der Gemeinde Fränkisch-Crumbach am 25. Mai 2018 folgende Satzung zur Festsetzung der Hebesätze für die Grund- und Gewerbesteuer beschlossen:

#### § 1

Festsetzung der Hebesätze ab 2019

Die Hebesätze für die Gemeindesteuern werden für das Haushaltsjahr 2019 wie folgt festgesetzt:

1. Grundsteuer
  - a) für land- und forstwirtschaftliche Betriebe (Grundsteuer A) auf 450 v.H.
  - b) für Grundstücke (Grundsteuer B) auf 550 v.H.
2. Gewerbesteuer auf 395 v.H.

**§ 2****In-Kraft-Treten**

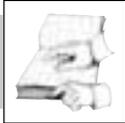
Diese Satzung tritt am 1. Januar 2019 in Kraft. Zugleich tritt die Hebesatzsatzung vom 28. November 2014 außer Kraft.

Die Satzung wird hiermit ausgefertigt:

Fränkisch-Crumbach, den 25. Mai 2018

DER GEMEINDEVORSTAND

(Engels, Bürgermeister)



## Aus dem Rathaus

### „Tour der Hoffnung“ macht Station auf der Crumbacher Kerb

**Kerbgemeinschaft organisiert einen „Tour-der-Hoffnung-Frühshoppen“ • Gemeinde startet Spendenaufruf • Fallschirmlandung auf dem Kerbplatz**



Foto: Kommune

17. Juli 2018 · Die bundesweit bekannte Benefiz-Radtour „Tour der Hoffnung“ macht am Samstag, dem 11. August 2018, Station in Fränkisch-Crumbach. Dieses Ereignis fällt genau auf das Kerb-Wochenende – die Kerbgemeinschaft bindet es gleich in ihr Programm ein und hat spontan einen zünftigen Frühshoppen mit Live-Musik organisiert.

Gegen 10.15 Uhr am Samstagvormittag werden rund 200 Rennradfahrer auf dem Festgelände, dem Parkplatz „Brunnenwiese“ an der Volksbank, erwartet, professionell begleitet von einer Motorrad-Eskorte der Polizei und Lautsprecherwagen. Prominente Teilnehmer sind etwa der ehemalige Box-Weltmeister Henry Maske und der Deutsche Rallye-Meister Fabian Kreim. Für die Erfrischungspause hat die „Tour der Hoffnung“ ihr eigenes Show-Programm dabei; Höhepunkt wird eine Fallschirm-Punktlandung genau auf dem Kerbplatz sein.

Die „Tour der Hoffnung“ kämpft gegen den Krebs bei Kindern. Seit 1983, als die erste Tour von Gießen nach Hamburg radelte, sind unglaubliche 36 Millionen Euro zusammen gekommen. Spenden, die bis auf den letzten Cent den kranken Kindern und Jugendlichen zugutekamen, während die Kosten der Tour von namhaften Firmen und Institutionen oder von den Teilnehmern, darunter viele Prominente, selber getragen werden.

Eine Spende soll auch in Fränkisch-Crumbach fließen. Bürgermeister Eric Engels hat dafür ein Spendenkonto der Gemeinde einrichten lassen:

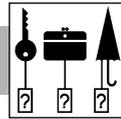
**IBAN DE36 5085 1952 0000 1077 22**

**bei der Sparkasse Odenwaldkreis,**

**Kennwort „Tour der Hoffnung“,**

und ruft Privatpersonen ebenso wie Gewerbetreibende auf, zu diesem guten Zweck etwas beizusteuern. Spendenbescheinigungen werden ausgestellt. Der Vorstand des Wirtschafts- und Verkehrsverein appelliert an seine Mitglieder, sich an dieser gemeinnützigen Aktion zu beteiligen. Mehr darüber gibt es unter [www.tour-der-hoffnung.de](http://www.tour-der-hoffnung.de) im Internet.

Und weil in Fränkisch-Crumbach Kerb ist, geht der Tour-der-Hoffnung-Frühshoppen auch nach der Abfahrt des Fahrerpublks nach Bensheim und Heidelberg weiter. „Der singende Landwirt“ Gerhard Pfeifer spielt auf zu Festbier und Bratwürstchen, um die Zeit bis zum Abend zu verkürzen, denn dann startet mit dem Open-Air-Konzert der Band SPIT das traditionelle Kerb-Programm.



## Fundsachen

Fundgegenstand	Fundort	Fundtag
ein Autoschlüssel mit Stofftieranhänger „Bär“	Waldweg zur Dornmühle	14.07.2018

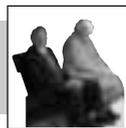


## Wir gratulieren

### Zum Geburtstag

22.07. Peter Born, Römersberg 12 A

70 Jahre



## Informationen für Senioren

### Der Seniorenbeirat lädt ein

**„Spaziergang vom ‚Dicke Schorsch‘ doich die Alme, Wingertsgässje, Parkweg un zurück iwwer de Reemeschbeig bis zum ‚Derre Hans‘ ....“**

Der Seniorenbeirat lädt die Generation 60 plus ein zu der Fortsetzung des Spaziergangs durch Alt-Crumbach, nachdem der letzte Spaziergang nach eineinhalb Stunden an der Schleiersbacher Straße beendet werden mußte.

Diesmal stellt sich die Frage, was war los in alten Zeiten in der Alme und in den kleinen Seitengassen. Wie hat es dort ausgesehen? Wer kann sich noch an die Gaststätte, die Autowerkstatt, die Schusterei und vieles andere und natürlich an die vielen Crumbacher Originale erinnern, die dort lebten? Jeder Gast kann durch sein Wissen und seine Erinnerung beitragen, Vergessenes wieder zum Leben zu erwecken!

Wir treffen uns am **Dienstag, den 24. Juli 2018 um 15.00 Uhr vor dem „Dicken Schorsch“** zum gemütlichen Spaziergang. Selbst Rollatorfahrer können die Strecke leicht bewältigen. Anschließend wollen wir zum gemeinsamen Plausch wieder einkehren.

### Hallo Jahrgang 1940!

Wir treffen uns am **Mittwoch, dem 1. August 2018, um 15 Uhr** im Gasthaus „Die Linde“ bei Fam. Horn.

Veranstaltungen in Ihrem Ort.

und der Umgebung.

Jetzt aktuell auf ...

[www.localbook.de](http://www.localbook.de)



## Informationen aus der Kinder- und Jugendförderung

### Kultur und Natur entdecken, spielerisch lernen und kochen

#### **Kinder- und Jugendförderung mit vielen Freizeitangeboten im Herbst**

Noch sind Sommerferien. Aber der Herbst kommt bestimmt, und wer für jene Zeit nach Freizeitangeboten sucht, ist bei der Kinder- und Jugendförderung des Odenwaldkreises richtig. Auf vier Veranstaltungen weist sie besonders hin:

Vom 8. bis 12. Oktober findet eine Kulturwerkstatt für Kids und Teens im Jugendgästehaus Klotzenhof in Großheubach statt. Anmeldeschluss ist am 25. Juli. Die Teilnehmerinnen und Teilnehmer können verschiedenste Angebote ausprobieren, kreativ sein und vielleicht neue Freundschaften schließen. Die An- und Abreise muss selbst organisiert werden. Der Teilnahmebeitrag beträgt 80 Euro. Die Gruppe verpflegt sich selbst. Ein Infoabend für Kinder und Eltern findet am 13. September im Landratsamt in Erbach statt.

Kinder zwischen acht und elf Jahren sind an zwei Tagen (ohne Übernachtung) eingeladen, die Natur zu entdecken. Durch spannende Methoden aus der Natur- und Erlebnispädagogik wird der Lebensraum Natur spielerisch erfasst, erkundet und genutzt. Das Programm „Natur erleben“ findet am Samstag und Sonntag, 1. und 2. September, jeweils von 10:00 bis 16:00 Uhr auf der Schulwiese in Wersau statt. Die Teilnahme kostet acht Euro. Die An- und Abreise muss selbst organisiert werden. Anmeldeschluss ist am 20. August.

Für Kinder aus Höchst und Umgebung, die wenig beziehungsweise kein Deutsch sprechen oder Sprachhemmungen haben, gibt es das Projekt „Sprache spielend entdecken“. Es richtet sich speziell an Kinder aus den 2. bis 4. Klassen an der „Schule an der Mümling“ in Höchst. Der Kurs findet vom 1. bis 5. Oktober (Herbstferien), jeweils von 9:00 bis 15:00 Uhr (auf Wunsch von 8:00 bis 16:00 Uhr) in der Schule an der Mümling statt und kostet zwölf Euro einschließlich Mittagessen. Die An- und Abreise muss selbst organisiert werden. Anmeldeschluss ist am 14. September.

Beim Projekt „Ich koche was, das du (noch) nicht kennst“ geht es darum, dass Kinder, Jugendliche und deren Familien aus unterschiedlichen Kulturen miteinander landestypische Speisen zubereiten. Es findet in den Räumen der DITIB Breuberg, Türkisch Islamische Gemeinde Breuberg, Sudetenstraße 19, statt – und zwar am Samstag und Sonntag, 20. und 21. Oktober, jeweils von 10:00 bis 16:00 Uhr, und Samstag, 27. Oktober, von 16:00 bis 20:00 Uhr. Die Teilnahme ist kostenfrei. Anmeldeschluss ist am 17. Oktober.

Alle Details und weitere Angebote stehen auf der Internetseite [www.odenwaldkreis.de](http://www.odenwaldkreis.de), Rubrik „Leben, lernen, arbeiten“, Unterpunkt „Kinder und Jugendliche“, „Freizeit-/Bildungsangebote“.



## Kirchliche Nachrichten

### Evang. Kirchengemeinde Fränkisch-Crumbach

#### **Wochenplan 20. Juli bis 29. Juli 2018**

<b>Sonntag, 22. Juli</b>	
10.00 Uhr	Gottesdienst (Prädikantin Irmgard Sykora)
<b>Freitag, 27. Juli</b>	
14.00 Uhr	Trauung und Taufe
<b>Sonntag, 29. Juli</b>	
10.00 Uhr	Gottesdienst mit Abendmahl (Pfarrer Thomas Worch)

**Der Haushaltsplan der Evangelischen Kirchengemeinde Fränkisch-Crumbach für das Jahr 2018 wird in der Zeit vom Freitag, 20. Juli bis Freitag, 27. Juli 2018 zur Einsichtnahme für die Gemeindeglieder im Pfarramt öffentlich ausgelegt.**  
**Um vorherige Terminabsprache zur Einsichtnahme wird gebeten.**

Die Gemeindeglieder sind **dienstags bis freitags von 8.00 bis 12.00 Uhr** im Pfarrbüro

(Telefon 06164 – 2253) oder per E-Mail über [ev.kirchengemeinde.fraenkisch-crumbach@ekhn-net.de](mailto:ev.kirchengemeinde.fraenkisch-crumbach@ekhn-net.de) zu erreichen.

Pfarrer Thomas Worch erreichen Sie im Pfarramt (Telefon 06164 – 500 999 3).

Ein Anrufbeantworter nimmt Ihren Anruf entgegen, wenn Pfarrer Worch unterwegs ist.

Bitte nutzen Sie diese Möglichkeit und vereinbaren Sie einen Gesprächstermin.

Die E-Mail-Adresse von Pfarrer Worch ist:

[thomas.worch.kgm.fraenkisch-crumbach@ekhn-net.de](mailto:thomas.worch.kgm.fraenkisch-crumbach@ekhn-net.de)

Besuchen Sie uns auch im Internet. Sie finden uns unter [www.kirche-fraenkisch-crumbach.de](http://www.kirche-fraenkisch-crumbach.de).

### Kath. Filialgemeinde Fränkisch-Crumbach

#### **Ansprechpartner:**

Pater Jozef Koscielny Tel.: 06164/1399 oder 0170/439 6690  
Pfarrbüro i. Reichelsheim, Brigitte Hörnlein Tel.: 06164/1399

#### **Öffnungszeiten des Pfarrbüros Reichelsheim:**

Dienstag 14.00 - 17.00 Uhr, Donnerstag 09.00 - 12.00 Uhr

#### **Gottesdienste und andere Veranstaltungen**

##### **Samstag, 21.07.**

11:00 Uhr	Dankmesse anl. d. Diamantenen Hochzeit von Marie u. Josef Stopp
14:00 Uhr	Trauung keine Sonntagvorabendmesse

##### **Sonntag, 22.07., 16. Sonntag im Jahreskreis**

08:00 Uhr Hl. Messe f. Leb. u. ++der Pfarrgruppe

##### **Dienstag, 24.07.**

09:00 Uhr Hl. Messe (Reichelsheim)

##### **Mittwoch, 25.07.**

08:30 Uhr Hl. Messe (Reichelsheim)

##### **Donnerstag, 26.07.**

14:45 Uhr	Rosenkranzgebet (Reichelsheim)
18:30 Uhr	H. Messe (Reichelsheim)

##### **Freitag, 27.07.**

18:30 Uhr Abendmesse, anschl. eucharistische Anbetung (Reichelsheim)



Immer aktuell finden Sie unsere Gottesdienste auch auf unserer Homepage. Gern schicken wir Ihnen die Gottesdienstordnung auch als E-Mail, abonnieren Sie dazu bitte unseren kostenlosen Pfarrbrief unter <https://pg-reichelsheim.bistummainz.de/>

### Freie Christengemeinde

#### **Zitat der Woche:**

„Das Rechthaben ist kein gutes Zeugnis für uns, aber das Liebhabe überzeugt.“

Klaus Vollmer (Deutscher Theologe, 1930 - 2011)

##### **Sonntag, 22.07.**

09:00 Uhr	1. Gottesdienst
10:30 Uhr	Bistrozeit
11:15 Uhr	2. Gottesdienst mit Kinderbetreuung (Brensbach, Darmstädter Str. 45)

Sie sind herzlich willkommen!

### Weitere Auskünfte:

Internet: [www.fcg-gersprenztal.de](http://www.fcg-gersprenztal.de)

Pastor Cyrille Tchamda, Tel. 06161-3780329

Pastor Siegfried Goseberg, Tel. 06164-516787



## Veranstaltungskalender

### Freitag, 20.07.:

19:30 Uhr Preisskat des Skatclub Rodenstein in der Gaststätte Erbach-Schönberger-Hof, Brensbach/Wersau

20:00 Uhr Probe des Spielmannszuges FF im Probenraum, Feuerwehrgerätehaus

### Dienstag, 24.07.:

10:30-12 Uhr und 18-19 Uhr Öffnung der Bücherkiste im Rathaus (Seiteneingang Spielplatz)

### Mittwoch, 25.07.:

15-17 Uhr Öffnung der Bücherkiste im Rathaus (Seiteneingang Spielplatz)

### Freitag, 27.07.:

19:30 Uhr Preisskat des Skatclub Rodenstein in der Gaststätte Erbach-Schönberger-Hof, Brensbach/Wersau

20:00 Uhr Probe des Spielmannszuges FF im Probenraum, Feuerwehrgerätehaus



## Vereine und Verbände

### Skatclub Rodenstein

Beim Preisskat am 06. Juli nahmen 14 Skatfreunde teil. Hierbei wurden vier Geldpreise in einem Gesamtwert von 70,00 € ausgespielt, die folgende Skatfreunde errangen:

1. Geißler, Ulrich	Ober Ramstadt / Hahn	1.772 Punkte	30,00 €
2. May, Hartmut	Rimbach	1.721 Punkte	17,50 €
3. Schulz, Helmut	Birkenau	1.692 Punkte	12,50 €
4. Pfeifer, Annemarie	Birkenau	1.593 Punkte	10,00 €

Es wurde die Monatssiegerehrung des Monats Juni vorgenommen. Folgende Skatfreunde kamen in die Wertung:

1. Amrhein, Adolf, Gadernheim	6.277 Punkte
2. May, Hartmut, Rimbach	5.686 Punkte
3. Zörgiebel, Reiner, Fränkisch-Crumbach	5.646 Punkte

Die Sieger erhielten wieder wertvolle Münzen bzw. Geldpreise.

Der nächste Preisskat findet am 13. Juli um 19.30 Uhr in der Gaststätte „Erbach-Schönberger-Hof in der Backhausstraße 20 in Wersau statt. Auch Nichtmitglieder sind hierzu recht herzlich eingeladen. Weitere Ergebnisse des Skatclub Rodenstein im Internet unter

[www.skatclub-rodenstein.de](http://www.skatclub-rodenstein.de)

Der Vorstand

### Der Odenwaldklub informiert

#### Einladung auf den Wiesenmarkt

Am Sonntag, dem 22. Juli, veranstaltet der Odenwaldklub Fränkisch-Crumbach seine traditionelle Wanderung zum Wiesenmarkt.

Treffpunkt ist um 10 Uhr an der Volksbank. Von dort fahren wir mit Pkws nach Bockenrod, wo die eigentliche Wanderung beginnt.

Vorbei am Lärmfeuer und der Dehnbuche kommen wir nach Ober-Mossau, wo bei gutem Wetter eine Rast im Biergarten der Brauerei Schmuck geplant ist. Danach geht es weiter über

Rosbach und den Brudergrund nach Erbach zum Wiesenmarkt. Für den Rückweg nach Fränkisch-Crumbach stehen Busse des RMV zur Verfügung.

Gesamtwanderstrecke ca. 15km.

OWK-Mitglieder, die nicht mitwandern möchten, können sich gerne zu den Wanderern gesellen, die sich um ca.15h in der großen Bierhalle zu einer Erfrischung und Stärkung treffen und auf rege Beteiligung hoffen.

Die Wanderführer Angelika und Wolfgang Müller laden zu dieser Tour mit einem „Frisch Auf“ ein.

### Acht Deutsche Meistertitel gehen nach Fränkisch-Crumbach



Bild von links: Nicole Zihlmann, Daniela Rudolph, Pit Falter, Saskia Höfle, Guido Troxler, Anika Jürß, Tina Tilger. Foto: Verein

**Rasenkraftsport:** Bei der Internationalen Deutschen Rasenkraftsport Meisterschaft der Frauen und Männer am vergangenen Wochenende (14./15.07.) in Dischingen/Ostalbkreis haben die Fränkisch-Crumbacher Athletinnen und Athleten 8 Goldmedaillen, 5 Silbermedaillen und 1 Bronzemedaille in den Odenwald geholt sowie zwei vierte Plätze im Dreikampf.

Das Bundesliga-Team der Frauen verteidigte am Samstag seinen Titel aus dem Vorjahr in der Besetzung Nicole Zihlmann, Daniela Rudolph, Pavla Snajdr und Anika Jürß kamen sie auf 9983 Punkte und lagen damit deutlich vor dem ASV Erfurt. Das Männer-Team mit Sebastian Martin, Peter Schüssler, Jason Kobel und Sven Höfle erreichte mit 83,73 Punkten (Relativwertung) den 5. Platz.

Auch das Frauen-Dreikampfteam holte sich am Sonntag mit Nicole Zihlmann, Daniela Rudolph, Anika Jürß und Saskia Höfle mit 9423 Punkten den Titel vor dem ASV Erfurt und dem SV Dischingen..

Die Dreikampftitel im Schwergewicht (+78kg) bei den Frauen und im Superschwergewicht (+98kg) bei den Männern gehen beide in den Odenwald. Die neue Schweizer Hammerwurf Rekordhalterin, Nicole Zihlmann (67,42 m) gewann bei den Frauen mit 3021 Punkten den Titel für den TV Fränkisch-Crumbach genau wie Sebastian Martin bei den Männern mit 2448 Punkten. Zihlmann holte sich außerdem den Einzeltitel im Gewichtwerfen mit 28,58 Meter und die Bronzemedaille im Steinstoßen mit 11,14 Meter. Sebastian Martin siegte noch, im Steinstoßen mit 8,97 Meter und holte sich die Silbermedaille im Gewichtwerfen mit 20,48 Meter.

Im Leichtgewicht -58kg bei den Frauen gewann Anika Jürß neben dem Titel im Dreikampf 2423 Punkte auch das Gewichtwerfen mit 24,42 Meter und mit 8,85 Meter die Silbermedaille im Steinstoßen. Daniela Rudolph holte sich im Halbschwergewicht -78kg drei Silbermedaillen, im Dreikampf mit 2346 Punkten, Gewichtwerfen 21,89 Meter und im Steinstoßen mit 9,98 Meter.

Tina Tilger wurde im Dreikampf bei den Frauen im Schwergewicht +78kg mit 2235 Punkten vierte und Peter Schüssler Männer -98kg erreichte im Dreikampf mit 2122 Punkten den 5. Platz.

## **Sommer Reitturnier auf dem Lohberg in Fränkisch Crumbach**

Nach den großen Reitturnieren in Beerfelden und Erbach ist der Reit- und Fahrverein Rodenstein Ausrichter eines weiteren bedeutungsvollen Reitturniers im Odenwald. Traditionell finden am Freitag (27. Juli) Dressurprüfungen bis zur Klasse M für junge Pferde auf dem Hauptplatz statt. Am Samstag und Sonntag (28. und 29. Juli) gibt es Reitsport total. Auf dem Hauptplatz werden Springprüfungen von der leichten Klasse A bis zur mittelschweren Klasse M geritten. Ein besonderer Höhepunkt ist das Springen der Klasse M\*\*, das am Sonntagnachmittag den Abschluss der Turniertage darstellt.

Auf dem herrlich gelegenen Dressurplatz gibt es ansprechenden Dressursport zu sehen. Reiterinnen und Reiter präsentieren Dressurprüfungen der Leistungsklassen A bis M, wobei auch hier die anspruchsvollste Prüfung der Klasse M\* am Sonntagnachmittag stattfindet.

Ein besonderer Anreiz für die Teilnehmer ist die Möglichkeit, wieder Punkte für die Kreismeisterschaft des Kreisreiterbundes Odenwald zu sammeln.

Die zahlreichen aktiven Turnier Reiterinnen und Reiter des gastgebenden Vereins und der Vorstand würden sich über die nachhaltige Unterstützung vieler Besucher aus nah und fern sehr freuen. Neben einer familiären Bewirtung mit deftigen Speisen gibt es natürlich wieder echten hausgemachten Kuchen und die legendäre Erdbeerbowle der Crumbacher Oma's.

Wir freuen uns ihr Kommen.

*Der Vorstand des Reit- und Fahrverein Rodenstein e.V.*

## **Nächster Start des Fahrers vom MSC Rodenstein in der Rallye Europameisterschaft**



*Fanclub auf Cran Canaria zeigt Crumbacher Flagge*



*Deutscher Meister 2017*

*Fotos: MSC*

Weiterstadt – Beim Saison-Highlight rund um die, ewige Stadt ‚Rom‘ will ŠKODA AUTO Deutschland Pilot Fabian Kreim (D) seine Spitzenposition in der U28-Kategorie der FIA Rallye-Europameisterschaft (ERC) festigen. Gemeinsam mit Copilot

Frank Christian (D) ist beim dritten Start im Kontinentalchampionat im Jahr 2018 ein Podestplatz das Ziel für den zweimaligen deutschen Rallye-Meister. 205.97 abwechslungsreiche Pistenkilometer im ŠKODA FABIA R5 und Zehntausende Fans warten vom 20. bis 22. Juli bei der Rally di Roma Capitale auf das Erfolgsteam.

„Nach dem zweiten Platz auf den Kanaren kann unser Ziel nur das Podium in der U28-Wertung sein. Wir müssen bei den jetzt anstehenden zwei Läufen auf Asphalt richtig zuschlagen und so viele Punkte wie möglich einfahren“, sagt Fabian Kreim. Genau wie die Ende August stattfindende Barum Rallye in Tschechien geht die Rally di Roma Capitale auf seinem Lieblings-Pistenbelag über die Bühne. Was der 25 Jahre alte Kreim auf Asphalt leisten kann, hat er mit dem ersten EM-Podestplatz seiner Karriere auf den Kanaren überzeugend nachgewiesen.

Das gibt jede Menge Selbstbewusstsein, allerdings ist auch die EM-Rallye in Italien Neuland für den Odenwälder. Neben einem zweitägigen Test im FABIA R5 in Österreich in dieser Woche hat sich Kreim mit dem Studium von Onboard-Videos anderer Piloten intensiv auf die Herausforderung vorbereitet und weiß, worauf es ankommen wird: „Im Gegensatz zu den Kanaren wechselt die Streckencharakteristik sehr häufig. Mal gibt es sehr breite Straßen, dann einen Tunnel und plötzlich wird es sehr eng. Dann wieder geht es in den Wald, wo die Piste sehr verschmutzt ist. Es wird darauf ankommen, sich sehr schnell umzustellen. Am Limit zu fahren, aber es auch nicht zu übertreiben.“

Die Rallye mit insgesamt 15 Wertungsprüfungen wird am Freitag nach einer Showfahrt vorbei an den Sehenswürdigkeiten der italienischen Hauptstadt mit der ersten Prüfung in der ‚ACI Roma Arena‘ gestartet. Dabei treten immer zwei Fahrzeuge gegeneinander an. Wie im vergangenen Jahr werden über 20.000 Fans beim Auftakt erwartet. Nach herausfordernden Prüfungen in den Bergen rund um Rom endet die Rally di Roma Capitale am Sonntagabend in Ostia am Tyrrhenischen Meer. Dort, am beliebtesten Strand für die Einwohner Roms, werden auch die drei bestplatzierten Teams auf dem Podium geehrt. Fabian Kreim und Frank Christian wollen dann natürlich dabei sein, schließlich ist der EM-Titel in der U28-Kategorie das Saisonziel.

„Natürlich ist es ein sehr hochgestecktes Ziel, aber genauso muss es auch sein! Es wird richtig schwer, weil die Konkurrenz megastark ist“, sagt Kreim. Nach zwei von sechs Läufen führt er die U28-Wertung in der EM mit 46 Punkten vor dem Russen Nikolay Gryazin (39) und dem Briten Chris Ingram (38) an. Die drei Topiloten sind im ŠKODA FABIA R5 unterwegs, was die Dominanz der Marke im Kontinentalchampionat unterstreicht. „Diese ŠKODA Duelle in der EM sind beste Werbung für unsere Marke. Wir sind überzeugt, dass sich Fabian Kreim und Frank Christian bei der Rally di Roma Capitale dabei erneut gut behaupten und die Titelchance weiter verbessern können“, sagt Christof Birringer, Leiter der Unternehmenskommunikation von ŠKODA AUTO Deutschland.

Die FIA Rallye-Europameisterschaft (ERC) im TV Freitag, 20. Juli 2018

23:00 Uhr Eurosport, Rally di Roma Capitale

Samstag, 21. Juli 2018

23:00 Uhr Eurosport 2, Rally di Roma Capitale

Sonntag, 22. Juli 2018

0:05 Uhr Eurosport, Rally di Roma Capitale

4:00 Uhr Eurosport 2, Rally di Roma Capitale

8:30 Uhr Eurosport 2, Rally di Roma Capitale

23:05 Uhr Eurosport, Rally di Roma Capitale

Montag, 23. Juli 2018

3:00 Uhr Eurosport 2, Rally di Roma Capitale

8:30 Uhr Eurosport 2, Rally di Roma Capitale

Dienstag, 24. Juli 2018

8:00 Uhr Eurosport 2, Rally di Roma Capitale

17:30 Uhr Eurosport 2, Rally di Roma Capitale

22:30 Uhr Eurosport, Rallye ERC Magazin

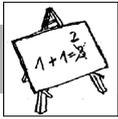
Mittwoch, 25. Juli 2018

9:00 Uhr Eurosport 2, RallyeERC Magazin

11:45 Uhr Eurosport, Rallye ERC Magazin

16:00 Uhr Eurosport 2, Rallye ERC Magazin

18:30 Uhr Eurosport, Rallye ERC Magazin



## Schulnachrichten

### Einschulung an der Rodensteinschule

am Dienstag, den 07.08.2018

Liebe Eltern der Schulanfänger 2018/2019,

die Schulneulinge werden am Dienstag, den 07.08.2018 eingeschult.

Der Tag beginnt mit einem ökumenischen Gottesdienst in der ev. Kirche von 9.00 bis ca. 9.45 Uhr.

Anschließend – gegen 10.00 Uhr – findet die Einschulungsfeier in der Turnhalle der Rodensteinschule statt. Der Erlös fließt in die jeweiligen Klassenkassen.

Die Eltern der Klassen 4a und 4b haben eine Cafeteria mit etlichen Speisen und Getränken aufgebaut.

Wir wünschen Ihren Kindern viel Erfolg, Freude und Gesundheit im ersten Schuljahr.

Freundliche Grüße

gez. Unterschrift

St. Hellmich, Schulleitung

Impressum

## Fränkisch-Crumbacher Nachrichten

mit den amtlichen Bekanntmachungen  
der Gemeinde Fränkisch Crumbach



Die Fränkisch-Crumbacher Nachrichten erscheinen wöchentlich jeweils freitags und werden an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes verteilt.

– Herausgeber, Druck und Verlag:

LINUS WITTICH Medien KG,  
Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim, Telefon 09191/7232-0

– Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Der Bürgermeister der Gemeinde Fränkisch-Crumbach Eric Engels,  
Rodensteiner Straße 8, 64407 Fränkisch-Crumbach

für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil:  
Peter Menne in LINUS WITTICH Medien KG

– Im Bedarfsfall Einzel Exemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z. Z. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel Exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

## Familienanzeigen

für jeden familiären Anlass.

### Herzlichen Dank

Ich möchte mich herzlichst für die vielen Blumen, Geschenke und Glückwunschkarten anlässlich meines 90. Geburtstages bedanken. Ich habe mich sehr darüber gefreut.

Vielen Dank auch meinen Angehörigen, die mich an diesem Tag so gut unterstützt haben.

Dora Dapper

Fränkisch-Crumbach, im Juli 2018

„Meine Frau mochte Rot so gerne!“

SÄRGE UND URNEN DÜRFEN  
AUCH FARBENFROH SEIN.

Heidelberger Straße 5  
64395 Brensbach

Tel. 06161 – 409

[www.bestattungen-schnellbaecher.de](http://www.bestattungen-schnellbaecher.de)

BESTATTUNGEN  
**Schnellbacher**  
Abschied mit Würde und Herz  
in Brensbach und Umgebung

Seit 1992 ...  
weil wir noch  
reparieren!

## Hausgeräte Pflasterer



Als Ihr Fachhändler vor Ort bieten wir Ihnen:

- ✓ Lieferservice und Anschluss
- ✓ Preiswerte Reparaturen
- ✓ Entsorgung des Altgerätes
- ✓ Persönliche Beratung

Große Auswahl an preiswerter B-Ware!

[hausgeraete-pflaesterer.de](http://hausgeraete-pflaesterer.de)



Daimlerstraße 9      69469 Weinheim      Tel.: 06201 - 962520  
Heidelberger Str. 53      69483 Wald-Michelbach      Tel.: 06207 - 82823  
Rheinstraße 36      64625 Bensheim      Tel.: 06251 - 7057721

Artgerechte Ernährung  
von Hunden und Katzen  
[www.odenwaelder-futtershop.de](http://www.odenwaelder-futtershop.de)

## BARF-Frostfleisch

über 100 Sorten am Lager

## BARF-Zubehör

Öle - Mineralien

## BARF-Ersatz

ideal für die Urlaubszeit

# Futtershop

Für Hunde und Katzen

Danziger Straße 2 (an der B45) - 64732 Bad König

☎ (06063) 57709-31 - Inh. Alexander Stockert

Mo, Di u. Fr 12-19 Uhr, Mi 9-19 Uhr, Sa 9-16 Uhr

[www.odenwaelder-futtershop.de](http://www.odenwaelder-futtershop.de)

**Haushaltsauflösungen • Entrümpelungen**  
**Antik- und Gebrauchtmöbel** An- und Verkauf  
**Michelstadt • Tel. 06061 / 44 29**

**Odenwälder Grünschnittservice**

Fällung & Schnitt von Bäumen, Sträuchern, Hecken und Wiesen  
 Spezialfällungen, Obstbaumschnitt, Grünschnittsorgung,  
 Grundstückspflege, Objektservice, Rasen vertikutieren,  
 Totholzentfernung, Baumstumpfentfernung bis 40 cm tief

**Häckselarbeiten, auch im schwierigen Gelände!**  
**Garten- und Landschaftsbau**

Garten- Neu und Umgestaltungen, Mauer + Pflasterarbeiten  
 aus Beton oder Naturstein, Terrassen aus Holz oder Stein,  
 Zaunbau, Bewässerungssysteme, Rollrasen, Pflanzarbeiten

**Hebebühnenarbeiten auf engstem Raum**  
 im Gelände, an und in Gebäuden

**Hochdruck-Reinigungsarbeiten**  
 Wege, Mauern alles wird wie neu!

**Inhaber: H.J. Eps** ☎ **0170 - 525 45 21**

**localbook.de** Das lokale Nachrichten-Portal von LINUS WITTICH.



**BREITENBACHER HOF**  
Inh. Oliver Kaupp

Inh. Oliver Kaupp  
 Breitenbachstraße 18  
 72178 Waldachtal-  
 Lützenhardt  
 Nördlicher Schwarzwald  
 Tel. 07443/9662-0  
 Fax 07443/966260

*Frühling im Schwarzwald ...*

**Natur fühlen,  
 den Duft des Waldes riechen!**

**Wochenpauschale mit Halbpension**  
 7 Übernachtungen mit HP, tägl. kalt warmes Frühstücksbüfett,  
 Menüwahl aus 3 Gerichten mit Salatbüfett,  
 1x festliches 6-Gang-Menü **ab 408,-€**

**„Die kleine Auszeit“**  
 Buchbar von Donnerstag oder Freitag bis Sonntag  
 2 oder 3 Übernachtungen mit Halbpension  
 1x festliches 6-Gang-Menü, 1x Kaffee und Kuchen,  
 1x kleine Flasche Wein, 1x Obststeller **ab 169,-€**

**Schwarzwaldversucherle**  
 Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag  
 4 oder 5 Nächte mit Halbpension **ab 242,-€**

*Unsere Pluspunkte:*

Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage,  
 zwischen 2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich  
 neben einem großen kalt-warmen Frühstücksbüfett abwechslungs-  
 reiche Speisen-Menüwahl aus 3 Gerichten sowie ein Salatbüfett mit  
 frischen, knackigen Salaten aus der Region.

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage  
[www.hotel-breitenbacher-hof.de](http://www.hotel-breitenbacher-hof.de) oder  
 fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

*Wir freuen uns auf Sie!*

Großer Geschmack zum kleinen Preis.

**Unsere TOP Angebote**  
 vom 23.07.2018 bis 28.07.2018



**Gyros küchenfertig gewürzt**  
 Kross braten, Krautsalat und Dip dazu, lecker. 1 kg **8,99 €**

**Feine Schnitzel aus der Oberschale**  
 Schnitzel geht immer. 1 kg **8,99 €**

**Geräucherte Pfefferbeißer**  
 Für die kurzen hungrigen Momente, stets würzig! Stück **0,90 €**

**Die DICKE CURRY**  
 Auspacken, heiß machen und genießen. 500 g **3,90 €**

**Krakauer geräuchert**  
 Kümmel verleiht dieser Wurst das würzige Geheimnis. 100 g **0,95 €**

**Rodensteiner Teufelsgriller**  
 Feurig scharf, hier kommt man richtig ins Schwitzen. 100 g **0,89 €**

**Öffnungszeiten:** Mo. – Do. 08:00 – 12:30 Uhr & 14:30 – 18:00 Uhr  
 Fr. 08:00 – 18:00 Uhr • Sa. 08:00 – 13:00 Uhr

**Stets frisch, stets nah! Qualität von Tieren aus Bauernhöfen der Region!**

**Odenwälder Metzgerei** | Siedlerweg 20 | 64407 Fr.-Crumbach  
 Telefon 06164 50611 | [www.odenwaelder-metzgerei.de](http://www.odenwaelder-metzgerei.de)



**Suche Oldtimer**  
 Mercedes Benz, BMW, Porsche, von privat.  
 Seriöse Abwicklung, zahle in bar.  
 Tel. 0177 5066621

**Weltverbesserer**

Sie für Ihr Patenkind.  
 Ihr Patenkind für seine Welt.  
 Eine Patenschaft bewegt.  
 Werden Sie Pate!

**Rufen Sie uns an: 0180 33 33 300**  
(9 Cent/Min. aus dem dt. Festnetz,  
 ggf. abweichender Mobilfunktarif)



[www.kindernothilfe.de](http://www.kindernothilfe.de)

**Florian Lösel BAU-UG**  
 Tief- und Pflasterbau  
 Beratung & Ausführung

Materiallager		Unsere Leistungen
<b>Annahme</b>	<b>Verkauf</b>	Pflasterarbeiten
Porenbeton	Mutterboden	Tiefbauarbeiten
Fliesen	Recycling	Planierarbeiten
Beton	Schotter	Drainagebau
Steine	Sand	Abbrucharbeiten
Ziegel	Splitt	Baggerarbeiten
Erde	Kies	Stahlbetonarbeiten

**Florian Lösel BAU-UG**  
 An der Hornmühle 10  
 64385 Brensbach  
 Tel.: 06161 / 677698  
 Mail: [info@loesel-bau.de](mailto:info@loesel-bau.de)  
[www.loesel-bau.de](http://www.loesel-bau.de)

**Öffnungszeiten**  
 Di + Do: 7:00 - 13:00  
 Freitag: 13:00 - 18:00  
 Samstag: 8:00 - 13:00  
(und nach Vereinbarung)





**Peugeot-Partner HDI 90 AHK,** Zusatzheizung, Bj 2007, 143000 km VHB 4.800,-€ Tel. 06061/9798705

**Sammler sucht** alles militärische aus 1. u. 2. Weltkrieg von A-Z (Orden, Uniformen, Dolche, Stahlhelme, Verleihungsurkunden usw). Zahle bar. Tel. 0151/72307866

**Reichelsheim OT Whg.,** 2 ZKB, Stellpl., Miete 320€ + 50€ NK + 2 MM KT. An Singlefrau zu verm. Tel. 06164 912886 o. 0171 9164406

**VW Polo 1,2 Bj.2011,** 77000 km. 2türig, TÜV neu, Klima, € 6500.- Tel. 06068/912720

**Wohnung zu vermieten, Bfd-Oberzent,** ca. 130 qm, WoKü, 2 kleinere Zimmer, 1 Schlafz., Wohnz., große Diele, 1 Bad mit Toilette, 1 Gäste-Toilette. Mobil: 0173/9554966

**VW Golf 2,0 TDI,** Euro 5, Blue Motion, Techn. DSG, 158.000 km, BJ 14.12.12, 110 KW/150 PS, Komplett-Ausstattung mit Winterreifen, VB: 10.800.- €. Tel. 0173/9554966, Beerfelden/Oberzent.

**Bodenständiger Er im Vorruhestand, 63J.,** 77kg, 175 cm, wünscht sich eine schlanke, vielseitige Lebensgefährtin, ca. gleichen Alters. Bei Verstehen mehr Diskretion selbstverständlich nur Tel. Zuschriften unter Chiffre 17769723 an den Verlag.

## Gartenarbeiten aller Art

Baumschnitt und Baumfällung, Heckenschnitt, Wurzelstockkräsen, Rasenarbeiten, Rollrasen, etc. Inkl. Entsorgung Grünschnitt

Tel. 01525 8425826 (Brensbach + 15 km) E-Mail: schudera@web.de

**Wer sucht, der findet!**  
Kleinanzeigen im Mitteilungsblatt.

## ÖPNV-Sonderverkehre zum Erbacher Wiesenmarkt

Anzeige

**Mit der Wiesenmarkt-Wochenkarte drei Tage gratis fahren!**

Erbach. Anlässlich des größten Volksfestes im Odenwaldkreis organisieren die Odenwälder Verkehrsbetriebe (OdVB) und die Odenwald-Regional-Gesellschaft (OREG) mbH, in Zusammenarbeit mit der Kreisstadt Erbach, einen umfangreichen ÖPNV-Sonderverkehr aus dem gesamten Odenwaldkreis zum Festgelände in Erbach.

Betriebstage des Sonderverkehrs sind traditionell die beiden Wiesenmarktwochenenden (20.-22. und 27.-29.) sowie der Mittwoch (25.).

Linienübersicht des ÖPNV-Sonderverkehrs

- Linie 10 (Brensbach, Fränkisch-Crumbach, Reichelsheim, Mossautal)
- Linie 27 (Lützelbach, Breuberg, Höchst, Bad König, Michelstadt)
- Linie 31 (Hiltersklingen, Hüttenenthal, Güttersbach, Mossautal, Steinbuch)
- Linie 34 (Haisterbach, Günterfürst)
- Linie 40 (Vielbrunn, Würzburg)
- Linie 41 (Weiten-Gesäß, Michelstadt)
- Linie 43 (Bullau, Erbach, Erlenbach)
- Linie 50 (Beerfelden, Hetzbach, Ebersberg, Schönnen, Lauerbach).

Wiesenmarktbesucher aus Erbach und Michelstadt können zudem auf die CityBusse der Linien 3 und 4 zurückgreifen, deren Betriebszeiten an den genannten Tagen ebenfalls verlängert werden.

An beiden Wochenenden steht zudem der NaTourBus parat: von Miltenberg am Main oder Eberbach am Neckar startet der NaTourBus alle zwei Stunden in Richtung Erbacher Wiesenmarkt.

Auch die Odenwald-Bahn bietet Wiesenmarktbesuchern die Möglichkeit einer komfortablen Anreise ohne nervenaufreibende Parkplatzsuche in den Stoßzeiten. Vom Bahnhof Erbach aus bestehen Umsteigemöglichkeiten in die CityBusse mit Zielrichtung Marktgelände.

Alle Fahrpläne des Wiesenmarkt-Sonderverkehrs stehen ab sofort auf [www.odenwaldmobil.de](http://www.odenwaldmobil.de) zum kostenlosen Download bereit.

Zudem liegen die Wiesenmarkt-Fahrpläne auch in der RMV-Mobilitätszentrale Michelstadt zur kostenlosen Mitnahme aus.

### Wiesenmarkt-Wochenkarte

Als besonderes Angebot bieten OREG und OdVB allen Wiesenmarkt-Dauergästen wieder die attraktive Wiesenmarkts-Wochenkarte an. Alle Käufer einer RMV-Wochenkarte bekommen ihr Ticket ohne Zuzahlung auf den Wiesenmarkt-Sonderlinien bis zu drei Tage verlängert.

Wer am Freitag (20.) eine Wochenkarte erwirbt, welche das Tarifgebiet 42 (Erbach/Michelstadt) abdeckt, kann damit nicht nur 7 Tage den gesamten öffentlichen Personennahverkehr nutzen, sondern darf am zweiten Marktwochenende von Freitag bis Sonntag (27.-29.) auch den Sonderverkehr kostenlos nutzen! Käufer, die am Samstag (22.) ihren Fahrschein erwerben, bekommen noch zwei Freifahrttage im Sonderverkehr geschenkt. Spätentschlossene, die sich ihr Ticket erst sonntags (22.) zulegen, immerhin noch einen Tag gratis.

Die Odenwald-Regional-Gesellschaft mbH (OREG) wünscht allen Wiesenmarktbesuchern einen tollen Aufenthalt auf dem Festgelände!

## WERKSVERKAUF C-H-B

Unsere Wochenangebote vom 26.07.2018 bis 04.08.2018



### DER ETWAS ANDERE LADEN IN WERSAU

<b>Pur Porc Bacon Braten</b> Schweinebraten mit Dörrfleisch gespickt	<b>5,99</b> €/ kg
<b>Frische grobe Bratwurst</b> nach traditioneller Hausmacher Art	<b>5,88</b> €/ kg
<b>Deftiger Schwenkbraten oder Grillsteaks</b> vom saftigen Schweinenacken, lecker gewürzt	<b>5,89</b> €/ kg
<b>MINI KRÄUTER- GRILLER</b> im zarten Saitling, die Grillparty kann beginnen	<b>6,66</b> €/ kg
<b>Bunte Schweinefleischspieße</b> Bratfertiger Spieß mit Zwiebeln, Paprika und Dörrfleisch	<b>7,77</b> €/ kg
<b>Zart gereiftes Rumpsteak</b> Natur oder mariniert	<b>16,66</b> €/ kg

**Ladenöffnungszeiten:**  
Donnerstag von 15<sup>00</sup> bis 20<sup>00</sup> Uhr  
Freitag von 8<sup>00</sup> bis 18<sup>00</sup> Uhr  
Samstag von 8<sup>00</sup> bis 14<sup>00</sup> Uhr

**Fleischgroßhandel und Werksverkauf**  
Alfred Böck & C-H-Böck  
Kreuzstraße 15  
64395 Wersau

Vorbestellungen unter: **06161 807594**

**Gutes muss nicht teuer sein!**

Besuchen Sie uns auch im Internet unter: [www.c-h-boeck.de](http://www.c-h-boeck.de)



# LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Ich bin für Sie da...

**Andreas Heck**

Ihr Gebietsverkaufsleiter vor Ort

Wie kann ich Ihnen helfen?

**Mobil: 0177 9159848**

Tel: 06068 911826 • Fax: 09191 723230

[a.heck@wittich-forchheim.de](mailto:a.heck@wittich-forchheim.de)

[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen

# Stellenmarkt *aktuell*

>> Bildung  >> Erfolg   
 >> Beruf  >> Zukunft 



Wir suchen ab sofort zur Festanstellung

## Maurergeselle m/w

Senden Sie Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen an

### Bauunternehmen Reeg GmbH

Zeller Str. 26, 64753 Brombachtal  
06063 / 2318, mail@bau-reeg.de



Seit 1987 sind wir für unsere Kunden Kompetenzpartner in Sachen Heizungstechnik, Solartechnik, Photovoltaik, Sanitär- und Bädergestaltung.

Für die Unterstützung unseres Teams suchen wir neue Kollegen und Kolleginnen:

**Kundendienstmonteure SHK m/w**  
**Anlagenmechaniker SHK m/w**  
**Anlagenmechaniker SHK (Meister oder Techniker) m/w**  
**Putzhilfe für Büroräume (auf geringfügiger Basis) m/w**

#### Was wir bieten:

Ein starkes Team in einem hervorragenden Betriebsklima sowie leistungsgerechte Bezahlung.

#### Was wir erwarten:

Kompetenz, Leidenschaft, Einsatzwille und Teamarbeit sowie die notwendigen Qualifikationen und Erfahrung.

**Wir freuen uns über Ihre aussagekräftige Bewerbung und Ihre Kontaktaufnahme telefonisch oder per E-Mail:**

Pektas GmbH · Marktstraße 6-12 · 64401 Groß-Bieberau  
Telefon: 06162 82109 · E-Mail: info@pektas.de

Deine  
Ausbildung zum  
Anlagenmechaniker SHK



Ab dem 01.08.2018  
Jetzt bewerben!



© Gina Sanders - Fotolia

## 50 Jahre *Optik Weber* in Groß-Bieberau



Am 5.8.1968 eröffnen Klaus und Hermine Weber in Groß-Bieberau, Marktstr.20 ihr Geschäft. Das Sortiment besteht zu dieser Zeit aus Augentoptik, Uhren, Schmuck sowie Silberwaren und Bestecke. In den 70er Jahren erfolgt eine Renovierung des Ladens mit feierlicher Einweihung. 1997 beginnt die Tochter Anke Schmunk, geb. Weber die Ausbildung zum Augentoptiker. Die Meisterprüfung wurde im August 2003 bestanden. Im Januar erfolgt die Übernahme durch Anke Schmunk. Die Geschäftsräume werden erneut umgebaut und renoviert. Das Geschäft mit Uhren und Schmuck wird Rentabilität schrittweise aus dem Sortiment genommen, dafür wird diese Lücke durch die Trüffelspezialitäten des Ehemanns Erich Schmunk gefüllt.

Am 5.8.2018 erreichen wir schließlich unser 50-jähriges Geschäftsjubiläum.

**Unser Jubiläumsangebot vom 30.7. - 11.8. 2018**

# 50%

*auf alle Fassungen*

Wir begrüßen jeden mit einem Gläschen zum anstoßen

**Marktstr. 20 • 64401 Groß - Bieberau**

**Telefon 06162 - 3654**

